

Steam Iron

coline®

Ångstrykjärn • Dampstrykejern • Höyrysilitysrauta



Art. No.:
34-6086

Model. No:
ES-155

English	2
Svenska	8
Norsk	14
Suomi	20

Ver. 200901

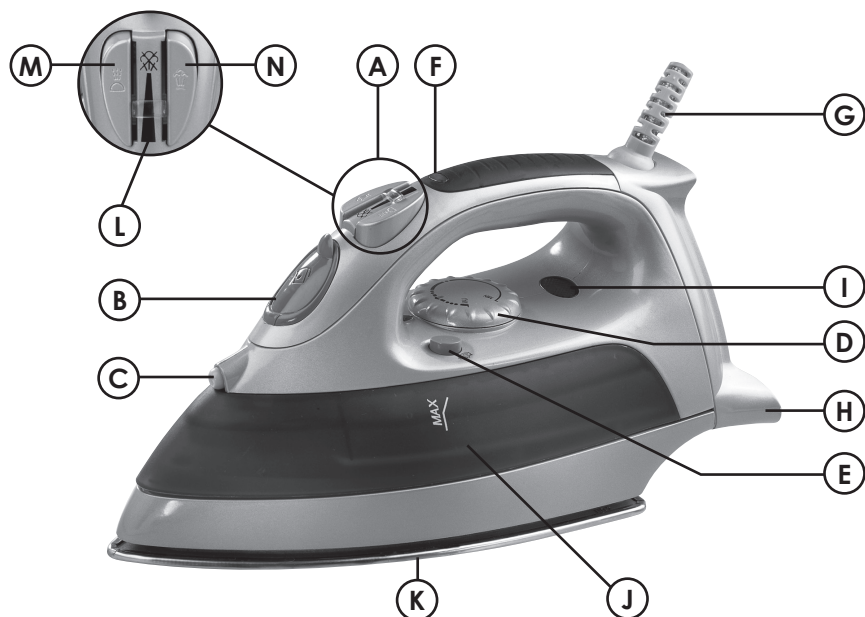
Steam Iron

Article number 34-6086 Model ES-155

Please read the entire instruction manual before using and save it for future use. We apologise for any text or photo errors and any changes of technical data. If you have any questions concerning technical problems please contact our Customer Service Department (see address on reverse).

Product Description

- | | |
|--------------------------------|-----------------------------------|
| A) Control buttons (see below) | H) Support stand |
| B) Lid for water tank | I) Indicator light for thermostat |
| C) Spray nozzle | J) Water tank |
| D) Temperature control | K) Soleplate |
| E) Self-cleaning button | L) Steam control |
| F) Automatic shut-off light | M) Spray button |
| G) Mains lead | N) Steam button |



Safety

- Never leave the iron unattended when plugged into the wall socket.
- Unplug the iron before filling the water tank.
- Only use the iron on a steady surface.
- Only put the iron away on a steady surface.
- Never use the iron if you have dropped it on the floor, or if there is any visible damage or leakage.
- If the cable is damaged it may only be changed by the manufacturer, retailer or other qualified person to avoid danger.
- Remember that the iron gets really hot during use. Do not touch the soleplate or do not store it before it has cooled down properly.
- Keep out of children's reach.

Before First Use

NOTE! Remember to remove the protective plastic film from the soleplate before using the iron. The iron might smoke or smell a little the first time you use it. That is fully normal and will end shortly. Test iron the first time on an old piece of cotton fabric to check that the soleplate and the water tank are clean.

Use

Filling water

WARNING!

Remember that the iron might be very hot if you just used the iron before filling it.

1. Stand the iron vertically on the support stand.
2. Unplug from the wall socket.
3. Slide the steam control as much forward as possible toward the symbol .
4. Open the lid and tilt the iron some so that the max level can be read correctly.
5. Fill with regular tap-water. The iron is equipped with a permanent filter that prevents calcium build up.



NOTE!

In areas with very hard water it is recommended that you use distilled water.

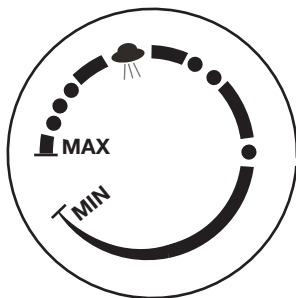
6. Fill up to max level and then close the lid properly with a “click” sound.

Setting the temperature

Check the cleaning instructions on the piece of clothing and select suitable temperature.

The dots on the temperature control mean the following:

- Synthetic materials such as acrylic and nylon.
- Wool, silk and synthetic materials such as polyester and rayon.
- Material that can handle much high temperature such as cotton and linen.



Ironing

WARNING!

The iron gets really hot during use. Never leave the iron unattended when plugged into the wall socket.

1. Plug into an earthed wall socket. The indicator light on the handle lights up.
2. Set the wanted temperature. The indicator light next too the control lights up to indicate that the iron is heating up. When the light turns off the iron has reached the wanted temperature. If the temperature decreases the heating starts up again and the light lights up again.

Automatic shutdown

The iron will automatically shut off if:

- It's been standing upright for 8 minutes.
- or
- Sits still on the soleplate for 20 seconds.

In these cases 6 signals will sound and the indicator light starts blinking. As soon as you touch the iron it will turn on and the soleplate heats up again.

Warning: The automatic shut off protects the iron from overheating and helps reduce the energy consumption. It does not protect from fire if you for example let the hot iron sit on the laundry. Never leave the iron unattended when the cord is plugged into the wall socket.

Dry ironing

Slide the steam control forward towards the symbol , place the iron on the support stand and wait until the indicator light turns off.

NOTE! Do not scratch the soleplate – do not slide it over metal parts such as buttons or zippers.

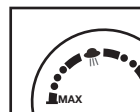
Ironing with steam

Ironing with steam is only possible at high temperatures. These temperatures are marked on the temperature control.

1. Set the wanted temperature.
2. Wait until the iron is heated up and the indicator light turns off.
3. Slide the steam control to desired position.

As soon as you hold the iron horizontal the iron will give steam and you can iron your clothes.

NOTE! If the iron starts dripping water it is either set on too low temperature or the steam control set on too much steam. Adjust either the temperature or the steam setting.



Steam/spray function

The steam/spray function can be used for both dry ironing and steam ironing. The temperature must be set on a high temperature. You can even out wrinkles effectively by pressing the steam/spray button.

1. Hold the iron over the piece of clothing.
2. Press the steam button (max. 2 seconds) so that the steam flows out through the holes on the soleplate.
3. Let go of the steam button.

Spraying water

You can spray water whenever you want, regardless of the temperature of the iron or amount of steam. Place the iron so that the nozzle points the direction wanted and then press the spray button.

After use

Warning: The iron is very hot directly after use. Remember to let it cool off completely before storing it.

1. Slide the steam control forward towards the symbol .
2. Set the temperature control on MIN.
3. Unplug from the wall socket.
4. Empty the water tank. Spray a few times to make sure it is completely empty.

Care and Maintenance

Self-cleaning function

We recommend that you use the self-cleaning function at least once a month, possibly more depending on the quality of the water in your area. The self-cleaning function removes calcium and dusts from the water tank.

1. Fill the water tank half full.
2. Set the temperature control on max temperature and wait until the indicator light turns off.

3. Hold the iron over a basin and press the self-cleaning button for a few seconds. Water and steam flows out from the soleplate.
4. Carefully shake the iron back and forth to loosen the calcium and dirt from the water tank.
5. Put the iron in the support stand and let it get hot again.
6. When the indicator light turns off iron a piece off cotton fabric. This cleans the soleplate from possible remains of calcium and dirt.

Cleaning the casing

NOTE! Unplug from the wall socket before cleaning the casing.

If needed wipe off the casing with a damp cloth. Avoid abrasive cleaning solutions or solvents.

Disposal

Follow local ordinances when disposing of this product. If you are unsure about how to dispose of this product contact your municipality.

Specifications

Power Supply	230 V, 50 Hz
Power	2000 W
Water tank	3 dl
Weight	1,4 kg
Length of lead	180 cm

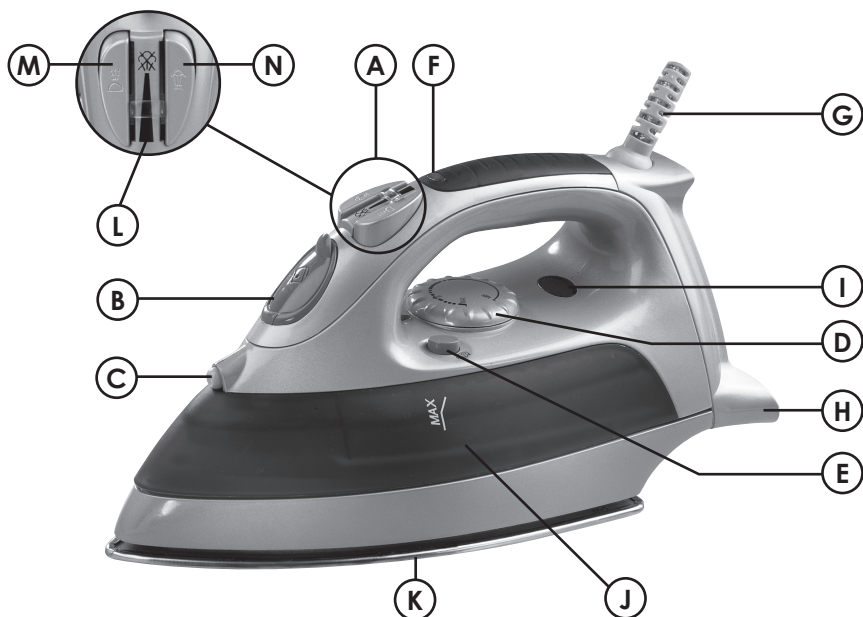
Ångstrykjärn

Artikelnummer 34-6086 Modell ES-155

Läs igenom hela bruksanvisningen före användning och spara den sedan för framtida bruk. Vi reserverar oss för ev. text- och bildfel samt ändringar av tekniska data. Vid tekniska problem eller andra frågor, kontakta vår kundtjänst (se adressuppgifter på baksidan).

Produktbeskrivning

- | | |
|--|---------------------------------|
| A) Kontrollknappar (se nedan) | H) Stöd |
| B) Lock till vattenbehållare | I) Indikatorlampa för termostat |
| C) Spraymunstycke | J) Vattenbehållare |
| D) Temperaturreglage | K) Sula |
| E) Knapp för självrengöring | L) Ångreglage |
| F) Indikatorlampa för automatisk avstängning | M) Sprayknapp |
| G) Nätsladd | N) Ångknapp |



Säkerhet

- Strykjärnet får ej lämnas utan uppsikt när stickkontakten är ansluten till vägguttaget.
- Drag ur stickkontakten ur vägguttaget innan du fyller på vatten i vattenbehållaren.
- Använd strykjärnet endast på stadigt underlag.
- Ställ ifrån dig strykjärnet endast på stadigt underlag.
- Strykjärnet får inte användas om du har tappat det i golvet, om det finns någon synlig skada eller om det läcker.
- Om nätsladden skadas får den bytas ut endast av tillverkaren, återförsäljaren eller annan kvalificerad personal för att undvika fara.
- Tänk på att strykjärnet blir mycket varmt under användning. Rör ej sulan eller stoppa undan strykjärnet för förvaring innan det har svalnat ordentligt.
- Förvaras utom räckhåll för barn.

Före första användning

OBS! Glöm ej att ta bort plastskyddet från strykjärnets sula innan användning! Första gången du använder strykjärnet kan det ryka lite och/eller avge lukt. Det är helt normalt och upphör inom kort. Provstryk första gången på ett gammalt bomullstyg för att kontrollera att sulan och vattenbehållaren är rena.

Användning

Påfyllning av vatten

WARNING!

Tänk på att strykjärnet är mycket varmt om du har använt strykjärnet precis före påfyllningen.

1. Ställ strykjärnet vertikalt på stödet.
2. Drag stickkontakten ur vägguttaget.
3. Skjut ångreglaget framåt så långt det går mot symbolen .
4. Öppna locket och luta något på strykjärnet så att maxnivån kan avläsas korrekt.
5. Fyll på med vanligt kranvatten. Strykjärnet är utrustat med ett permanentfilter som hindrar kalkavlagringar från att byggas upp.
OBS! I områden med mycket hårt vatten rekommenderas att du använder destillerat vatten.
6. Fyll upp till maxnivån och stäng sedan locket ordentligt så att ett knäpp hörs.

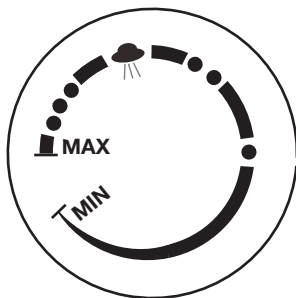


Inställning av temperatur

Kontrollera tvättråden på klädesplaggen och välj lämplig temperatur.

Prickarna på temperaturreglaget innebär följande:

- Syntetiska material som t.ex. akryl och nylon.
- Ylle, silke och syntetiska material som t.ex. polyester och rayon.
- Material som tål mycket hög temperatur, som t.ex. bomull och linne.



Strykning

VARNING!

Strykjärnet blir mycket hett under användning. Lämna det aldrig utan uppsikt när stickkontakten är ansluten till vägguttaget.

1. Sätt stickkontakten i ett jordat vägguttag. Indikatorlampan på handtaget tänds.
2. Ställ in önskad temperatur. Indikatorlampan bredvid reglaget tänds för att visa att strykjärnet värms upp. När lampan slocknar har strykjärnet nått önskad temperatur. Om temperaturen minskar startar värmningen igen och lampan tänds åter.

Automatisk avstängning

Strykjärnet stängs av automatiskt om:

- Det står upprätt i 8 minuter eller
- Det står helt stilla på sulan i 20 sekunder

I dessa fall hörs 6 ljudsignaler och indikatorlampan börjar blinka. Så fort du rör på strykjärnet slås det på och sulan värms igen.

Varning: Den automatiska avstängningen skyddar strykjärnet från överhettning och hjälper dig att minska energiförbrukningen. Den skyddar inte mot brand om du t.ex. låter det heta strykjärnet stå på tvätten. Lämna aldrig strykjärnet utan uppsikt när nätsladden är ansluten till vägguttaget.

Torrstrykning

Skjut ångreglaget framåt till symbolen , placera strykjärnet på stödet och vänta tills indikatorlampan släcks.

OBS!

Repa inte stryksulan – för den inte över metalldelar som knappar eller blyxtlås.

Strykning med ånga

Strykning med ånga är möjligt endast vid högre temperaturer. Dessa temperaturer är markerade på temperaturreglaget.



1. Ställ in önskad temperatur.
2. Vänta tills strykjärnet hettats upp och indikatorlampan slocknar.
3. Skjut ångreglaget till önskat läge.

Så fort du håller strykjärnet horisontalt avges ånga och du kan stryka dina plagg.

OBS! Om vattendroppar avges från strykjärnet är det antingen inställt på för låg temperatur eller ångreglaget inställt på för mycket ånga. Justera då antingen temperaturen eller ångmängden.

Ångsprayfunktion

Ångsprayfunktionen kan användas både för torrstrykning och för strykning med ånga. Dock måste temperaturen vara inställd på en hög temperatur. Du kan jämna till rynkor på ett effektivt sätt med ett par tryck på ångsprayknappen.

1. Håll strykjärnet över plagget.
2. Tryck på ångknappen (max. 2 sekunder) så att ångan strömmar ur hålen på sulan.
3. Släpp sedan upp ångknappen.

Att spraya vatten

Du kan spraya vatten när du vill, oberoende av både strykjärnstemperatur och ångmängd. Placera strykjärnet så att munstycket pekar åt önskat håll och tryck sedan på sprayknappen.

Efter användning

Varning: Strykjärnet är mycket varmt direkt efter användning. Tänk på att låta det svalna helt innan du stoppar undan det för förvaring.

1. Skjut ångreglaget framåt mot symbolen .
2. Sätt temperaturreglaget på MIN.
3. Drag stickkontakten ur vägguttaget.
4. Töm vattenbehållaren genom att öppna locket och tömma ur vattnet. Spraya några gånger med sprayknappen för att tömma helt.

Skötsel och underhåll

Självrengöringsfunktion

Vi rekommenderar att du använder självrengöringsfunktionen minst en gång i månaden, eventuellt oftare beroende på vattenkvaliteten i området där du bor. Självrengöringsfunktionen tar bort kalkavlagringar och dammpartiklar från vattenbehållaren.

1. Fyll vattenbehållaren till hälften.
2. Sätt temperaturreglaget på maxtemperatur och vänta tills indikatorlampan slocknar.

3. Håll strykjärnet över ett handfat och tryck in självrengöringsknappen i några sekunder. Vatten och ånga strömmar från sulan.
4. Skaka försiktigt strykjärnet fram och tillbaka för att lösa upp avlagringar och smuts från vattenbehållaren.
5. Stärr strykjärnet på stödet och låt det bli varmt igen.
6. När indikatorlampan släcks, stryk på en provbit av bomull. Detta rengör sulan från eventuella rester av avlagringar och smuts.

Rengöring av höljet

OBS! Drag stickkontakten ur vägguttaget före rengöring av höljet.

Torka vid behov av höljet med en fuktig trasa. Undvik slipande rengöringsmedel eller lösningsmedel.

Avfallshantering

När du ska göra dig av med produkten ska detta ske enligt lokala föreskrifter. Är du osäker på hur du ska gå tillväga, kontakta din kommun.

Specifikationer

Strömförsörjning: 230 V ~ 50 Hz

Effekt: 2000 W

Vattenbehållare: 3 dl

Vikt: 1,4 kg

Sladdlängd: 180 cm

Dampstrykejern

Artikkelnummer 34-6086 Modell ES-155

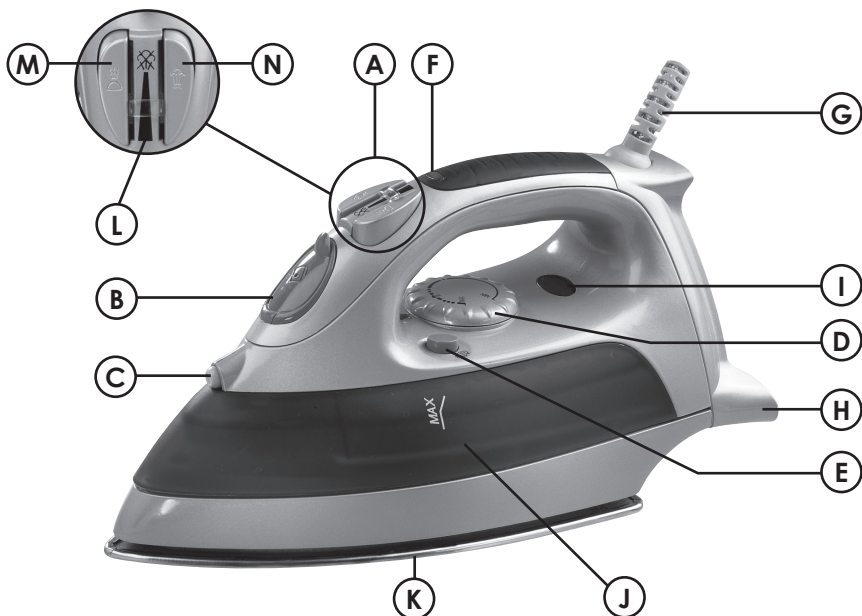
Les hele bruksanvisningen grundig, og ta vare på den til seinere bruk.

Vi reserverer oss fra ev. tekst- og bildefeil, samt forandringer av tekniske data.

Ved tekniske problemer eller andre spørsmål, ta kontakt med vår kundeservice (se adresseopplysninger på baksiden).

Produktbeskrivelse

- | | |
|---|---------------------------------|
| A) Kontrollknapper (se under) | H) Støtte |
| B) Løkk til vannbeholder | I) Indikatorlampe for termostat |
| C) Spraymunnstykke | J) Vannbeholder |
| D) Temperaturregulering | K) Såle |
| E) Knapp for selvrensing | L) Dampregulering |
| F) Indikatorlampe for automatisk avstenging | M) Sprayknapp |
| G) Ledning | N) Knapp for damptilførsel |



Sikkerhet

- Strykejernet må ikke stå uten tilsyn når stikkontakten er tilkoblet.
- Dra stikkontakten ut før du fyller vann i vannbeholderen.
- Strykejernet må kun brukes på stabilt underlag.
- Når man setter strykejernet fra seg, må det kun skje på stabilt underlag.
- Strykejernet må ikke brukes, dersom det er synlige skader etter for eksempel et fall ned på gulvet.
- Dersom ledningen er skadet, skal den skiftes av produsent, forhandler eller annen kvalifisert person, for å unngå fare.
- Husk at strykejernet blir meget varmt ved bruk. Ikke ta på sålen. Strykejernet må ikke stues bort før det er helt kaldt.
- Oppbevares utilgjengelig for barn.

Før første gangs bruk

OBS! Glem ikke å fjerne plastbeskyttelsen fra jernets såle før bruk!

Første gang strykejernet tas i bruk, kan det ryke litt eller avgi lukt. Det er helt normalt og vil opphøre etter kort tid. Prøvestryk først på et gammelt bomullsstoff, for å kontrollere at sålen og vannbeholderen er rene.

Bruk

Påfylling av vann

ADVARSEL!

Når du fyller på vann, like etter at du har brukt strykejernet, må du huske på at det er meget varmt.

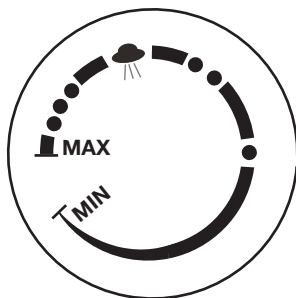
1. Still strykejernet vertikalt på støtten.
2. Dra ut stikkontakten.
3. Press dampregulatoren mot symbolet, så langt det går. .
4. Åpne lokket og lut litt på strykejernet, slik at maks.-nivået kan leses av riktig.
5. Fyll på med vanlig kranvann. Strykejernet er utstyrt med et filter, som hindrer at det bygger seg opp kalkavleiringer.
OBS! I områder med meget hardt vann, anbefales det at du bruker destillert vann.
6. Fyll opp til maks.-nivået. Steng så lokket skikkelig. Du vil høre et knepp når lokket er stengt.



Innstilling av temperatur

Sjekk klesplaggernes merking og velg en passende temperatur ut fra disse. Prikkene på temperaturreguleringen betyr følgende:

- Syntetiske materialer, som for eksempel akryl og nylon.
- Ull, silke og syntetiske materialer som for eksempel polyester og rayon.
- Materialer som tåler meget høy temperatur, som for eksempel bomull og lin.



Stryking

ADVARSEL!

Strykejernet blir meget varmt ved bruk. Forlat ikke strykejernet mens stikkontakten er tilkoblet.

1. Sett stikkontakten i et jordet vegguttak. Indikatorlampen på håndtaket tennes.
2. Still inn ønsket temperatur. Indikatorlampen ved regulatoren tennes, for å vise at strykejernet varmes opp. Når lampen slukkes har jernet nådd ønsket temperatur. Hvis temperaturen synker, starter oppvarmingen igjen og lampen vil igjen bli tent.

Automatisk avstenging

Strykejernet skrus av automatisk dersom:

- Det står oppreist i 8 minutter eller
- Det står helt stille på sålen i 20 sekunder.

I disse tilfellene vil man høre 6 lydsignaler, og indikatorlampen begynner å blinke. Straks du rører på strykejernet skrus det på og sålen varmes opp igjen.

Advarsel: Den automatiske avstengingen beskytter strykejernet fra overoppheting og hjelper deg med å redusere strømforbruket. Det beskytter ikke mot brann. Forlat ikke strykejernet mens stikkontakten er tilkoblet.

Tørstryking

Press dampregulatoren fram til symbolet , plasser strykejernet på støtten og vent til indikatorlampen slukkes.

OBS! Pass godt på strykesålen – ikke før den over metallbiter, som kan skade den, for eksempel knapper, glidelåser etc.

Strykning med damp

Strykning med damp er kun mulig ved høy temperatur. Disse temperaturene er merket på temperaturregulatoren.



1. Still inn ønsket temperatur.
2. Vent til strykejernet når valgt temperatur og indikatorlampen slukkes.
3. Press dampregulatoren til ønsket posisjon.

Så fort du holder strykejernet horisontalt vil det avgi damp og du kan starte strykingen.

OBS! Dersom det drypper fra strykejernet har du enten for lav temperatur eller så er dampregulatoren innstilt på for mye damp. Juster da enten temperaturen eller dampmengden.

Dampsprayfunksjonen

Dampsprayfunksjonen kan brukes både for tørrstryking og stryking med damp. Dog må temperaturen være stilt høyt. Du kan glatte ut rynker på en effektiv måte med et par trykk på dampsprayknappen.

1. Hold strykejernet over plagget.
2. Trykk på dampknappen (maks. 2 sekunder) slik at dampen strømmer ut av hullene i sålen.
3. Slipp så opp dampknappen.

Bruk av vannsprøyte

Du kan sprute vann når du vil, uavhengig av stryketemperatur og dampmengde. Plasser jernet slik at det peker mot stedet du ønsker å fukte, og trykk deretter på sprayknappen.

Etter bruk

Advarsel: Strykejernet er meget varmt like etter bruk. Husk å la det kjølnes før du setter det bort til oppbevaring.

1. Press dampregulatoren fram mot symbolet .
2. Sett temperaturregulatoren på MIN.
3. Dra ut stikkontakten.
4. Tøm vannbeholderen ved å åpne lokket og tømme ut vannet. Sprut noen ganger med sprayknappen, for å tømme beholderen helt.

Vedlikehold

Selvrensfunksjon

Vi anbefaler at du kjører en selvrens minst en gang per måned, eventuelt oftere avhengig av vannkvaliteten i området du bor. Selvrensfunksjonen fjerner kalk-avleiringer og støvpartikler fra vannbeholderen.

1. Fyll vannbeholderen halvfull.
2. Sett temperaturregulatoren på maks. temperatur og vent til indikatorlampen slukkes.

3. Hold strykejernet over et vaskevannsfat. Trykk inn og hold selvrensknappen i noen sekunder. Vann og damp strømmer nå fra sålen.
4. Rist forsiktig strykejernet fram og tilbake, for å løse opp avkalkinger og smuss i beholderen.
5. Still strykejernet på støtten og la det bli varmt igjen.
6. Når indikatorlampen slukkes, stryk på en prøvebit av bomull. Dette for å rengjøre sålen for eventuelle rester av avkalkinger og smuss.

Rengjøring av deksel

OBS! Dra ut stikkkontakten før rengjøring av dekselet.

Tørk av dekselet ved behov med en lett fuktet klut. Unngå slipende rengjøringsmidler og løsemidler.

Avfallshåndtering

Når du skal kvitte deg med dette produktet, skal det skje i henhold til gjeldende forskrifter. Dersom du er usikker på reglene, ta kontakt med lokale myndigheter for mer informasjon.

Spesifikasjoner

Spenning:	230 V AC, 50 Hz
Effekt:	2000 W
Vekt:	1,4 kg
Lengde på ledning:	1,8 m
Volum, vannbeholder:	3 dl

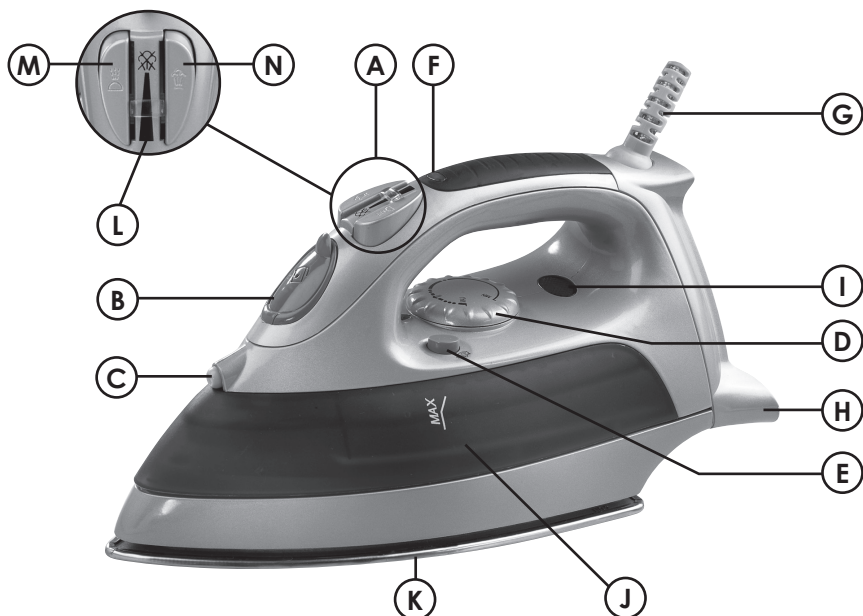
Höyrysilitysrauta

Tuotenumero 34-6086 Malli ES-155

Lue käyttöohjeet ennen tuotteen käyttöönottoa. Säilytä käyttöohjeet tulevaa tarvetta varten. Pidätämme oikeudet teknisten tietojen muutoksiin. Emme vastaa mahdollisista teksti- tai kuvavirheistä. Jos laitteeseen tulee teknisiä ongelmia, ota yhteys myymälään tai asiakaspalveluun (yhteystiedot käyttöohjeen lopussa).

Tuotekuvaus

- | | |
|---|----------------------------|
| A) Valintapainikkeet (katso alla) | H) Tuki |
| B) Vesisäiliön kansi | I) Termostaatin merkkivalo |
| C) Suihkusuutin | J) Vesisäiliö |
| D) Lämpötilan säädin | K) Pohja |
| E) Itsepuhdistuspainike | L) Höyryn säädin |
| F) Automaattisen sammutuksen merkkivalo | M) Sumutuspainike |
| G) Virtajohto | N) Höyrypainike |



Turvallisuus

- Älä jätä silitysrautaa ilman valvontaa, kun pistoke on pistorasiassa.
- Irrota pistoke pistorasiasta, ennen kuin lisäät vettä vesisäiliöön.
- Käytä silitysrautaa ainoastaan tasaisella alustalla.
- Aseta silitysrauta ainoastaan tasaiselle alustalle.
- Älä käytä silitysrautaa, jos se on tippunut lattialle, jos siinä on näkyviä vaurioita tai jos se vuotaa.
- Viallisen virtajohdon saa vaihtaa ainoastaan valmistaja, jälleenmyyjä tai muu ammattilainen.
- Ota huomioon, että silitysrauta kuumenee käytön aikana. Älä kosketa pohjaa tai aseta silitysrautaa säilytykseen, ennen kuin pohja on jäähtynyt kunnolla.
- Älä säilytä silitysrautaa lasten ulottuvilla.

Ennen ensimmäistä käyttökertaa

HUOM! Muista poistaa suojamuovi silitysraudan pohjasta ennen käyttöä! Kun käytät silitysrautaa ensimmäistä kertaa, se saattaa savuta tai haista hieman. Se on täysin normaalia, eikä kestä kauan. Silitä ensin vanhaa puuvillakangasta, jotta näet, että pohja ja vesisäiliö ovat puhtaita.

Käyttö

Veden täyttö

VAROITUS!

Ota huomioon, että silitysrauta on hyvin kuuma, jos olet silittänyt sillä juuri ennen veden täyttää.

1. Aseta silitysrauta pystyasennossa tukeen.
2. Irrota pistoke pistorasiasta.
3. Työnnä höyryn säädintä eteenpäin kohti symbolia  niin pitkälle kuin mahdollista.
4. Avaa kansi ja kallista silitysrautaa hieman, jotta voit lukea veden maksimitason oikein.



5. Täytä säiliö vesijohtovedellä. Silitysraudassa on keustosuoatin, joka estää kalkkikerrostumien muodostumista.

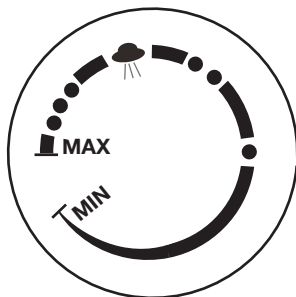
HUOM.! Käytä tislattua vettä, jos paikkakuntasi vesi on hyvin kovaa.

6. Täytä säiliö maksimimerkintään asti ja sulje kansi niin, että kuulet napsauksen.

Lämpötilan säätö

Tarkista silitysohjeet vaatteesta, ja valitse oikea lämpötila. Lämpötilan säätimen pisteet tarkoittavat seuraavaa:

- Synteettiset materiaalit, kuten akryyli ja nailon.
- Villa, silkki ja synteettiset materiaalit, kuten polyesteri ja raion.
- Korkeita lämpötiloja kestävät materiaalit, kuten puuvilla ja pellava.



Silittäminen

VAROITUS!

Silitysrauta kuumenee paljon käytön aikana. Älä jätä sitä ilman valvontaa, kun virtajohto on pistorasiassa.

1. Liitä pistoke maadoitettuun pistorasiaan. Kahvan merkkivalo syttyy.
2. Säädä sopiva lämpötila. Säätimen viereinen merkkivalo syttyy. Se kertoo, että silitysrauta kuumenee. Kun merkkivalo sammuu, silitysrauta on saavuttanut halutun lämpötilan. Jos lämpötila alenee, lamppu syttyy uudestaan, ja silitysrauta kuumenee uudestaan haluttuun lämpötilaan.

Automaattinen sammutus

Silitysrauta sammuu automaattisesti seuraavissa tapauksissa:

- Jos se on pystyasennossa 8 minuuttia.
tai
- Jos se on paikallaan silitysasennossa 20 sekunnin ajan.

Näissä tapauksissa silitysraudasta kuuluu kuusi äänimerkkiä ja merkkivalo alkaa vilkkua. Kun liikutat silitysrautaa, se kytkeytyy taas päälle ja pohja kuumenee.

Varoitus! Automaattinen sammutus suojaa silitysrautaa ylikuumenemiselta ja vähentää sähkönkulutusta. Se ei suojaa tulipalolta, jos esimerkiksi unohdat kuuman silitysraudan vaatteiden päälle. Älä jätä silitysrautaa ilman valvontaa, kun virtajohto on pistorasiassa.

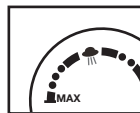
Kuivasilitys

Työnnä höyryn säädintä kohti symbolia . Aseta silitysrauta tukeen ja odota, kunnes merkkivalo sammuu.

HUOM.! Älä naarmuta pohjaa silittämällä metalliosien, kuten nappien tai veto-ketjujen päältä.

Höyrysilitys

Höyrysilitys toimii vain korkeimmissa lämpötiloissa. Ne on merkitty lämpötilan säätimeen.



1. Säädä sopiva lämpötila.
2. Odota, kunnes silitysrauta on kuumentunut ja merkkivalo sammuu.
3. Työnnä höyryn säädin haluttuun asentoon.

Kun käännät silitysraudan silitysasentoon, höyryä alkaa tulla ja voit aloittaa höyrysilityksen.

HUOM.! Jos silitysraudasta tippuu vesipisaroita, se on asetettu liian alhaiselle lämpötilalle tai höyryä on asetettu liikaa. Säädä joko lämpötilaa tai höyryn määrää.

Höyrysumutustoiminto

Höyrysumutustoimintoa voidaan käyttää sekä kuiva- että höyrysilityksessä. Lämpötilan täytyy kuitenkin olla korkea. Rypyt suoristuvat tehokkaasti parin höyrysumutuksen avulla.

1. Pidä silitysrautaa vaatteiden yläpuolella.
2. Paina höyrytyspainiketta (enintään 2 sekuntia), kunnes pohjasta tulee höyryä.
3. Päästä höyrypainike.

Veden suihkuttaminen

Voit suihkuttaa vettä aina kun haluat riippumatta lämpötilasta tai höyryn määrästä. Pidä silitysrautaa siten, että suutin osoittaa haluttuun suuntaan ja paina sumutuspainiketta.

Käytön jälkeen

Varoitus! Silitysrauta on erittäin kuuma heti käytön jälkeen. Anna sen jäähtyä kunnolla, ennen kuin asetat sen säilytykseen.

1. Työnnä höyryn säädintä symbolia  kohti.
2. Aseta lämpötilan säädin asentoon MIN.
3. Irrota pistoke pistorasiasta.
4. Tyhjennä vesisäiliö avaamalla kansi ja kaatamalla vesi pois. Suihkuta pari kertaa sumutuspainikkeella, jotta säiliö tyhjenee kokonaan.

Huolto ja ylläpito

Itsepuhdistustoiminto

Suosittelemme itsepuhdistustoiminnon käyttöä vähintään kerran kuukaudessa tai mahdollisesti useammin riippuen paikkakuntasi veden laadusta. Itsepuhdistustoiminto irrottaa kalkkikerrostumat ja pölyhiukkaset vesisäiliöstä.

1. Täytä vesisäiliö puolilleen vettä.
2. Aseta lämpötilan säädin maksimiasentoon ja odota, kunnes merkkivalo sammuu.

3. Pidä silitysrautaa lavuaarin päällä ja paina itsepuhdistuspainiketta muutaman sekunnin ajan. Pohjasta tulee vettä ja höyryä.
4. Ravista silitysrautaa varovasti edestakaisin, jotta kerrostumat ja lika irtoavat vesisäiliöstä.
5. Aseta silitysrauta tukeen ja anna sen kuumentua uudestaan.
6. Kun merkkivalo sammuu, silitä puuvillaista kangaspalaa. Se puhdistaa pohjan mahdollisista kerrostumista tai liasta.

Silitysraudan puhdistaminen

HUOM.! Irrota pistoke pistorasiasta ennen silitysraudan puhdistamista.

Puhdista laite ulkopuolelta tarvittaessa kostutetulla liinalla. Älä käytä liuotusaineita tai hankaavia puhdistusaineita.

Kierrätys

Kierrätä tuote asianmukaisesti, kun poistat sen käytöstä. Ota yhteys kuntasi jäteneuvontaan, mikäli olet epävarma.

Tekniset tiedot

Virtalähde	230 V ~ 50 Hz
Teho	2000 W
Vesisäiliö	3 dl
Paino	1,4 kg
Johdon pituus	180 cm



SVERIGE

KUNDTJÄNST	Tel: 0247/445 00 Fax: 0247/445 09 E-post: kundtjanst@clasohlson.se
INTERNET	www.clasohlson.se
BREV	Clas Ohlson AB, 793 85 INSJÖN

NORGE

KUNDESENTER	Tlf.: 23 21 40 00 Faks: 23 21 40 80 E-post: kundesenter@clasohlson.no
INTERNETT	www.clasohlson.no
POST	Clas Ohlson AS, Postboks 485 Sentrum, 0105 OSLO

SUOMI

ASIAKASPALVELU	Puh: 020 111 2222 Faksi: 020 111 2221 Sähköposti: info@clasohlson.fi
INTERNET	www.clasohlson.fi
OSOITE	Clas Ohlson Oy, Yrjönkatu 23 A, 00100 HELSINKI

GREAT BRITAIN

	For consumer contact, please visit www.clasohlson.co.uk and click on customer service.
INTERNET	www.clasohlson.co.uk